

Bruselj, 16. maj 2025
(OR. en)

8661/25

Medinstitucionalna zadeva:
2025/0068(NLE)

MAR 73

DOPIS O TOČKI POD „I/A“

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Št. predh. dok.:	7874//2/25 REV 2
Št. dok. Kom.:	7571/25 + ADD 1+ ADD 2
Zadeva:	Predlog sklepa Sveta o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v Odboru za pomorsko inšpekcijo Pariškega memoranduma o soglasju glede nadzora, ki ga opravlja inšpekcija za varnost plovbe, za obdobje 2025–2029 – sprejetje

UVOD IN OZADJE

1. Komisija je navedeni predlog Svetu predložila 28. marca 2025.
2. V Direktivi 2009/16/ES Evropskega parlamenta in Sveta¹ je določen sistem Unije za pomorsko inšpekcijo države pristanišča. Ta sistem temelji na predhodno obstoječi strukturi Pariškega memoranduma o soglasju glede nadzora, ki ga opravlja inšpekcija za varnost plovbe (v nadaljnjem besedilu: Pariški memorandum)².

¹ Direktiva 2009/16/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. aprila 2009 o pomorski inšpekciji države pristanišča (UL L 131, 28.5.2009, str. 57).

² Pariški memorandum je podpisalo 22 držav članic EU ter Kanada, Islandija, Norveška, Ruska federacija (začasno prenehanje članstva, glej Sklep Sveta (EU) 2022/762) in Združeno kraljestvo.

3. Nekateri postopki, instrumenti in dejavnosti v sklopu Pariškega memoranduma, na primer navodila, so prek Direktive 2009/16/ES vključeni v pravo Unije, zato postanejo nekatere odločitve, ki jih sprejme Odbor za pomorsko inšpekcijo (v nadaljnjem besedilu: odbor PSCC) Pariškega memoranduma, za države članice EU zavezujoče.
4. Stališče EU, ki se je zastopalo v odboru PSCC, je bilo do leta 2015 sprejeto na letni ravni. Zaradi notranjih pravil Pariškega memoranduma je težko pravočasno določiti stališče, ki naj se v imenu Unije zastopa na posamezni seji odbora PSCC, zato je Komisija leta 2015 predlagala sklep o večletnem okviru za obdobje 2016–2019, ki ga je Svet ustrezno sprejel¹. Navedenemu sklepu Sveta je sledil drugi tak sklep za obdobje 2020–2024².
5. Če bo ta osnutek sklepa Sveta sprejet, bo zagotovil večletni okvir za stališče, ki bo v imenu Unije zastopano v odboru PSCC Pariškega memoranduma za obdobje 2025–2029.

DELO V PRIPRAVLJALNIH TELESIH SVETA

6. Delovna skupina za pomorski promet je predlog obravnavala na sejah 7. in 14. aprila 2025. Na tej zadnji seji je bilo predlaganih nekaj sprememb predloga, ki so bile predmet neuradnega tihega postopka, pri čemer nobena delegacija ni izrazila nasprotovanja.
7. Besedilo osnutka sklepa Sveta je po doseženem dogovoru v delovni skupini pregledala pravno lingvistična služba Sveta³.

NADALJNJE UKREPANJE

8. Odbor stalnih predstavnikov naj preuči in potrdi osnutek sklepa iz dokumenta ST 8474/25, ki ga je pripravila pravno lingvistična služba, pa tudi dodatek k navedenemu dokumentu, in ga posreduje Svetu v sprejetje na eni od prihodnjih sej.

¹ Sklep Sveta (EU) 2016/381 z dne 14. marca 2016, UL L 72, 17.3.2016, str. 53.

² Sklep Sveta (EU) 2020/722 z dne 19. maja 2020, UL L 171, 2.6.2020, str. 4.

³ Pravno lingvistična služba ni pregledala dveh prilog k Sklepu Sveta, ki sta vključeni v dodatek k dokumentu 8474/25.

9. Evropski parlament bo o sprejetju obveščen v skladu s členom 218(10) PDEU.
